



**MISSION PERMANENTE
DE LA REPUBLIQUE DU
BELARUS AUPRES DE
L'OFFICE DES NATIONS UNIES
ET DES AUTRES
ORGANISATIONS
INTERNATIONALES A GENEVE**

No 02-03/286

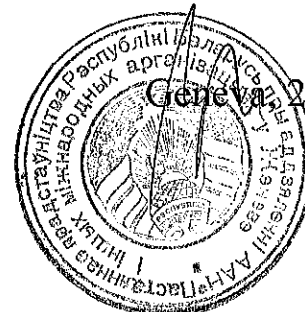
The Permanent Mission of the Republic of Belarus to the United Nations Office and other International Organizations in Geneva presents its compliments to the Implementation Support Unit for the Convention on Certain Conventional Weapons (CCW) within the Geneva Branch of the United Nations Office for Disarmament Affairs and has the honour to submit the following documents:

the report of the Republic of Belarus pursuant to the Decision of the Third Review Conference of the States Parties to the CCW on the establishment of a Compliance mechanism applicable to the Convention, as contained in its Final Declaration, Annex II, Paragraph 5;

national annual report of the Republic of Belarus under Amended Protocol II to the CCW;

national annual report of the Republic of Belarus under Protocol V to the CCW.

The Permanent Mission of the Republic of Belarus to the United Nations Office and other International Organizations in Geneva avails itself of this opportunity to renew to the Geneva Branch of the Department for Disarmament Affairs of the United Nations Office the assurances of its highest consideration.



Geneva, 24 March 2014

CCW Implementation Support Unit
Geneva Branch of the United Nations
Office for Disarmament Affairs

006888

**РЕЗЮМИРУЮЩАЯ ТИТУЛЬНАЯ СТРАНИЦА
ЕЖЕГОДНОГО ДОКЛАДА ПО ПРОТОКОЛУ V КНО¹**

НАЗВАНИЕ ГОСУДАРСТВА [УЧАСТНИКА]: РЕСПУБЛИКА БЕЛАРУСЬ

ОТЧЕТНЫЙ ПЕРИОД: с 01/01/2013 по 31/12/2013
(дд/мм/гггг) (дд/мм/гггг)

| | |
|--|--|
| Форма А: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 3 Протокола: Разминирование, удаление или уничтожение взрывоопасных пережитков войны | <input checked="" type="checkbox"/> изменение <input type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) ()] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма В: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 4 Протокола: Регистрация, хранение и передача информации | <input type="checkbox"/> изменение <input checked="" type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) (2013)] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма С: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 5 Протокола: Другие меры предосторожности, направленные на защиту гражданского населения, отдельных граждан и гражданских объектов от рисков и воздействия взрывоопасных пережитков войны | <input checked="" type="checkbox"/> изменение <input type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) ()] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма D: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 6 Протокола: Положения по защите гуманитарных миссий и организаций от воздействия взрывоопасных пережитков войны | <input checked="" type="checkbox"/> изменение <input type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) ()] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма Е: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 7 Протокола: Помощь в отношении существующих взрывоопасных пережитков войны | <input checked="" type="checkbox"/> изменение <input type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) ()] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма F: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 8 Протокола: Сотрудничество и помощь | <input checked="" type="checkbox"/> изменение <input type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) ()] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма G: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 9 Протокола: Общие превентивные меры | <input type="checkbox"/> изменение <input checked="" type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) (2013)] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма H: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 11 Протокола: Соблюдение | <input checked="" type="checkbox"/> изменение <input type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) ()] <input type="checkbox"/> неприменимо |
| Форма I: Другие соответствующие вопросы | <input type="checkbox"/> изменение <input checked="" type="checkbox"/> без изменений [последняя отчетность: (гггг) (2013)] <input type="checkbox"/> неприменимо |

¹ Согласно соответствующему решению первой Конференции Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V КНО, настоящая титульная страница могла бы быть использована в качестве дополнения к представлению детальных отчетных форм, принятых на первой Конференции Высоких Договаривающихся Сторон Протокола V КНО, в случае отсутствия существенных изменений в ситуации с ВПВ в результате конфликта или мер, принимаемых в порядке соблюдения положений Протокола V, и когда информация, подлежащая представлению в некоторых из форм в ежегодном докладе, та же, что и в прошлых докладах.

**ФОРМЫ ОТЧЕТНОСТИ
СОГЛАСНО ПУНКТУ 2 (b) СТАТЬИ 10 ПРОТОКОЛА И РЕШЕНИЮ ПЕРВОЙ
КОНФЕРЕНЦИИ ВЫСОКИХ ДОГОВАРИВАЮЩИХСЯ СТОРОН ПРОТОКОЛА V**

(как принято первой Конференцией на ее втором пленарном заседании 5 ноября 2007 года)

ВЫСОКАЯ
ДОГОВАРИВАЮЩАЯСЯ Республика Беларусь
СТОРОНА:

НАЦИОНАЛЬНЫЙ КОНТАКТНЫЙ ПУНКТ(Ы): (организация, телефоны, факс, э-почта)

Управление международной безопасности и контроля над вооружениями
Министерства иностранных дел Республики Беларусь,
телефон/факс (+375 17) 327 76 09, э-почта: armscontrol@mfa.gov.by

ДАТА ПРЕДСТАВЛЕНИЯ: 24/03/2014
(ДД/ММ/ГГГГ)

Настоящая информация может предоставляться другим заинтересованным сторонам
и соответствующим организациям

ДА

НЕТ

Частично – только следующие формы:

A B C D E F G H I

– ПРОТОКОЛ V –

ФОРМА А: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 3 Протокола:
Разминирование, удаление или уничтожение взрывоопасных пережитков войны

Высокая Договаривающаяся Сторона: Республика Беларусь

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 3:

С момента провозглашения своей независимости Республика Беларусь не являлась участницей вооруженных конфликтов. С учетом иложенного, а также принимая во внимание положения пункта 4 статьи 1 Протокола V, Республика Беларусь не обладает взрывоопасными пережитками войны (ВПВ) на территории, находящейся под ее контролем.

Вместе с тем, с 1944 года на территории Республики Беларусь было обнаружено и уничтожено около 27,5 миллионов единиц взрывоопасных предметов времен первой и второй мировых войн, которые являются существующими ВПВ на основании пункта 5 статьи 2 Протокола V.

В Вооруженных Силах Республики Беларусь и внутренних войсках Министерства внутренних дел Республики Беларусь имеются подвижные группы разминирования и саперно-пиротехнические группы для обезвреживания взрывоопасных пережитков войны (первой и второй мировых войн).

Всего в 2013 году группами разминирования были обнаружены и обезврежены 28 341 взрывоопасный предмет.

Любая другая соответствующая информация:

ФОРМА В: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 4 Протокола:
Регистрация, хранение и передача информации

Высокая Договаривающаяся Сторона: Республика Беларусь

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 4 и Технического приложения:

С момента провозглашения своей независимости Республика Беларусь не являлась участницей вооруженных конфликтов. Кроме того Республика Беларусь не направляла свои вооруженные формирования в другие государства для участия в международных операциях по поддержанию мира.

В целях изучения и соблюдения всеми военнослужащими Вооруженных Сил Республики Беларусь и транспортных войск Республики Беларусь норм международного гуманитарного права при подготовке и в ходе ведения боевых действий разработана Инструкция о порядке применения норм международного гуманитарного права в Вооруженных Силах Республики Беларусь и транспортных войсках Республики Беларусь, утвержденная постановлением Министерства обороны Республики Беларусь от 6 мая 2009 г. № 24.

Любая другая соответствующая информация:

ФОРМА С: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 5 Протокола:
Другие меры предосторожности, направленные на защиту гражданского населения, отдельных граждан и гражданских объектов от рисков и воздействия взрывоопасных пережитков войны

Высокая Договаривающаяся Республика Беларусь
Сторона:

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 5 и Технического приложения:

Информация, содержащаяся в данном разделе, относится к существующим ВПВ в соответствии с их определением, изложенном в пункте 5 статьи 2 Протокола V.

В ходе выполнения задачи по очистке территории Республики Беларусь от взрывоопасных предметов проводится постоянное оповещение и просвещение гражданского населения в отношении рисков от воздействия взрывоопасных пережитков войны.

Разъяснительная работа среди населения по правилам поведения при обнаружении взрывоопасных предметов и соблюдению требований безопасности в местах их обнаружения проводится командирами групп разминирования и представителями военных комиссариатов с привлечением преподавателей учебных заведений.

В ходе разъяснительной работы среди населения проведены беседы (1037), выступления по местному телевидению (9) и радио (43), опубликованы соответствующие материалы в органах центральной и местной печати (125). В результате проведения бесед по указанной выше тематике было проинформировано около 40358 человек, в том числе около 18510 детей.

Любая другая соответствующая информация:

В 2013 году произошел случай подрыва взрывателя авиационной бомбы при несанкционированных раскопках, производимых гражданскими лицами в д. Дубно Кличевского района Могилевской области. Погиб один человек, трое получили травмы.

ФОРМА D: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 6 Протокола: Положения по защите гуманитарных миссий и организаций от воздействия взрывоопасных пережитков войны

Высокая Договаривающаяся Республика Беларусь
Сторона:

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 6:

Гуманитарные миссии и организации, указанные в статье 6 Протокола V, не осуществляют какой-либо деятельности на территории Республики Беларусь.

Вместе с тем, защита гуманитарных миссий и организаций, указанных в статье 6 Протокола V, регламентирована законодательством Республики Беларусь в области международного гуманитарного права, например:

Закон Республики Беларусь от 24 октября 2010 года «О Белорусском Обществе Красного Креста»;

Закон Республики Беларусь от 12 мая 2000 года «Об использовании и защите эмблем Красного Креста, Красного Полумесяца, Красного Кристалла, отличительных сигналов, а также наименований «Красный крест», «Красный полумесяц», «Красный Кристалл»;

Закон Республики Беларусь от 3 июля 2011 года «О внесении изменений и дополнений в некоторые законы Республики Беларусь по вопросам реализации международных обязательств Республики Беларусь в сфере международного гуманитарного права»;

Закон Республики Беларусь от 25 ноября 2011 года «О внесении изменений и дополнений в Закон Республики Беларусь «О Белорусском Обществе Красного Креста».

Любая другая соответствующая информация:

ФОРМА Е: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 7 Протокола:
Помощь в отношении существующих взрывоопасных пережитков войны

Высокая Договаривающаяся Сторона: Республика Беларусь

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 7:

С 1944 года на территории Республики Беларусь обнаружено и уничтожено около 27,5 миллионов единиц взрывоопасных предметов.

В период с 1945 по 2013 гг. на территории Республики Беларусь в результате подрыва на взрывоопасных пережитках войны (ВПВ) погибли 2 675 человек. 3 516 человек получили ранения или увечья.

По запросу белорусской стороны, в августе 2000 года Республику Беларусь посетила оценочная миссия Службы ООН по разминированию (UNMAS) в целях определения масштабов и характера проблем, связанных с проблемой взрывоопасных пережитков войны. По итогам визита, ООН сделала заключение что, Республика Беларусь испытывает определенные сложности, связанные с решением проблем по тематике ВПВ. Текст отчета оценочной миссии ООН был размещен в Интернете по адресу:
<http://www.un.org/Depts/dpko/mine/belarus.pdf>.

В 2001 году Канада оказала техническую помощь Республике Беларусь в виде безвозмездной передачи двадцати индукционных миноискателей.

В мае 2009 года Республика Беларусь в соответствии с положениями пункта 1 статьи 7 Протокола представила заявку на получение международной помощи для целей очистки территории Республики Беларусь от ВПВ. Текст заявки был размещен Женевским Отделением Офиса ООН по вопросам разоружения в Интернете по адресу:
<http://www.unog.ch/ccw>.

Любая другая соответствующая информация:

ФОРМА F: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 8 Протокола:
Сотрудничество и помощь

Высокая Договаривающаяся Сторона: Республика Беларусь

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 8:

Неприменимо

Любая другая соответствующая информация:

ФОРМА F(a): Шаги, предпринятые государствами, в которых имеются жертвы ВПВ, для осуществления соответствующих положений статьи 8 (2):
Помощь жертвам

Высокая Договаривающаяся Сторона: Республика Беларусь

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые для осуществления соответствующих положений статьи 8 (2):

В период с 1945 по 2013 гг. на территории Республики Беларусь в результате подрыва на взрывоопасных пережитках войны (ВПВ) погибли 2 675 человек. 3 516 человек получили ранения или увечья.

На современном этапе:

Статистический учет погибших и пострадавших в результате подрыва на ВПВ на территории Республики Беларусь ведется Министерством внутренних дел и Министерством обороны Республики Беларусь;

– ПРОТОКОЛ V –

Вопросы оказания медицинской помощи жертвам ВПВ, а также медико-социальной экспертизы жертв ВПВ находятся в ведении Министерства здравоохранения Республики Беларусь;

Вопросы оказания социальной помощи жертвам ВПВ находятся в ведении Министерства труда и социальной защиты Республики Беларусь. Узкоспециальные вопросы оказания помощи жертвам ВПВ находятся в ведении других республиканских органов государственного управления и иных организаций Республики Беларусь;

Оказание помощи инвалидам рассматривается в Республике Беларусь в качестве комплексной задачи. В целях решения данных вопросов в Республике Беларусь принято более 200 законодательных и нормативных актов, регламентирующих конкретные вопросы оказания помощи инвалидам, а также их реабилитацию и социально-экономическую интеграцию, включая помощь жертвам ВПВ;

В Республике Беларусь постановлением Совета Министров (Правительства) Республики Беларусь создан Республиканский межведомственный совет по проблемам инвалидов, координирующий работу по оказанию помощи инвалидам, включая помощь жертвам ВПВ;

Оказание экстренной и текущей медицинской помощи жертвам ВПВ регламентировано соответствующими законодательными и нормативными актами Республики Беларусь (Основание: Закон Республики Беларусь от 11 ноября 1991 года «О социальной защите инвалидов в Республике Беларусь»; Закон Республики Беларусь от 14 июня 2007 года «О государственных социальных льготах, правах и гарантиях для отдельных категорий граждан», Закон Республики Беларусь от 23 июля 2008 года «О предупреждении инвалидности и реабилитации инвалидов»;

Оказание протезно/ортопедических услуг жертвам ВПВ регламентировано соответствующими законодательными и нормативными актами Республики Беларусь (Основание: Закон Республики Беларусь от 11 ноября 1991 года «О социальной защите инвалидов в Республике Беларусь»; Закон Республики Беларусь от 14 июня 2007 года «О государственных социальных льготах, правах и гарантиях для отдельных категорий граждан»; постановление Совета Министров Республики Беларусь от 16 октября 2007 г. № 1341 «Об утверждении Положения о медико-реабилитационных экспертных комиссиях»; постановление Совета Министров Республики Беларусь от 11 декабря 2007 г. № 1722 «О Государственном реестре (перечне) технических средств социальной реабилитации и порядке обеспечения ими отдельных категорий граждан»);

Соответствующие услуги жертвам ВПВ оказываются на основании Индивидуальной программы реабилитации инвалида, которая принимается по итогам заключения Медико-реабилитационной экспертной комиссии Министерства здравоохранения. Объем необходимых услуг, а также сроки оказания конкретной помощи указываются в Индивидуальной программе реабилитации инвалида.

Другая соответствующая информация, имеющая отношение к Плану действий по оказанию помощи жертвам:

| |
|--|
| |
|--|

– ПРОТОКОЛ V –

ФОРМА G: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 9 Протокола:
Общие превентивные меры

Высокая Договаривающаяся Сторона: Республика Беларусь

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[дд/мм/гггг] [дд/мм/гггг]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 9 и Технического приложения:

Подготовка специалистов разминирования проводится в воинских частях Вооруженных Сил Республики Беларусь и взрывотехническом центре внутренних войск Министерства внутренних дел Республики Беларусь.

Порядок хранения, транспортировки и уничтожения боеприпасов регламентирован законодательством Республики Беларусь.

Любая другая соответствующая информация:

ФОРМА Н: Шаги, предпринятые по осуществлению статьи 11 Протокола:
Соблюдение

Высокая Договаривающаяся Республика Беларусь
Сторона:

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[ДД/ММ/ГГГГ] [ДД/ММ/ГГГГ]

Шаги, предпринятые по осуществлению положений статьи 11:

Законодательство:

Закон Республики Беларусь от 24 октября 2010 года «О Белорусском Обществе Красного Креста»;

Закон Республики Беларусь от 12 мая 2000 года «Об использовании и защите эмблем Красного Креста, Красного Полумесяца, Красного Кристалла, отличительных сигналов, а также наименований «Красный крест», «Красный полумесяц», «Красный Кристалл»;

Закон Республики Беларусь от 30 апреля 2008 года «О присоединении Республики Беларусь к Протоколу по взрывоопасным пережиткам войны к Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие (Протокол V)»;

постановление Совета Министров Республики Беларусь от 8 апреля 2011 г. № 458 «О мерах по обнаружению, обезвреживанию и уничтожению на территории Республики Беларусь взрывоопасных предметов и взрывных устройств»;

приказ Министерства обороны Республики Беларусь от 5 января 2005 г. № 1 «Об утверждении Инструкции о порядке организации и проведения правовой работы в Вооруженных Силах Республики Беларусь»;

приказ Министра обороны Республики Беларусь от 9 апреля 1997 г. № 182 «Об утверждении и введении в действие Инструкции о порядке проведения раскопок мест боев, неучтенных воинских захоронений и мест гибели защитников Отечества и жертв войн в процессе поисковой работы с целью эксгумации останков погибших (умерших) с последующим их захоронением (перезахоронением) и увековечением»;

Инструкция о порядке применения норм международного гуманитарного права в Вооруженных Силах Республики Беларусь и транспортных войсках Республики Беларусь, утвержденная постановлением Министерства обороны Республики Беларусь от 6 мая 2009 г. № 24;

приказ Министра обороны Республики Беларусь от 4 мая 2010 г. № 383 «Об утверждении Инструкции о порядке организации и проведения очистки местности от взрывоопасных предметов с применением сил и средств Вооруженных Сил»;

приказ Министра обороны Республики Беларусь от 8 ноября 2010 г. № 999 «О мерах по повышению уровня правовой культуры военнослужащих, гражданского персонала Вооруженных Сил и транспортных войск»;

приказ Министра обороны Республики Беларусь от 30 декабря 2013 г. № 1255

**КОНВЕНЦИЯ О ЗАПРЕЩЕНИИ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИИ ПРИМЕНЕНИЯ
КОНКРЕТНЫХ ВИДОВ ОБЫЧНОГО ОРУЖИЯ**

– ПРОТОКОЛ V –

«Об организации очистки территории Республики Беларусь от взрывоопасных предметов в 2014 году».

В соответствии с законодательством Республики Беларусь предусмотрена уголовная ответственность граждан за несоблюдение положений Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие и Дополнительных Протоколов к указанной Конвенции.

Любая другая соответствующая информация:

| |
|--|
| |
|--|

ФОРМА I: Другие соответствующие вопросы

Высокая Договаривающаяся Сторона: Республика Беларусь

Отчетность за период с: 01/01/2013 по 31/12/2013
[дд/мм/гггг] [дд/мм/гггг]

Любая другая соответствующая информация:

Неприменимо.